

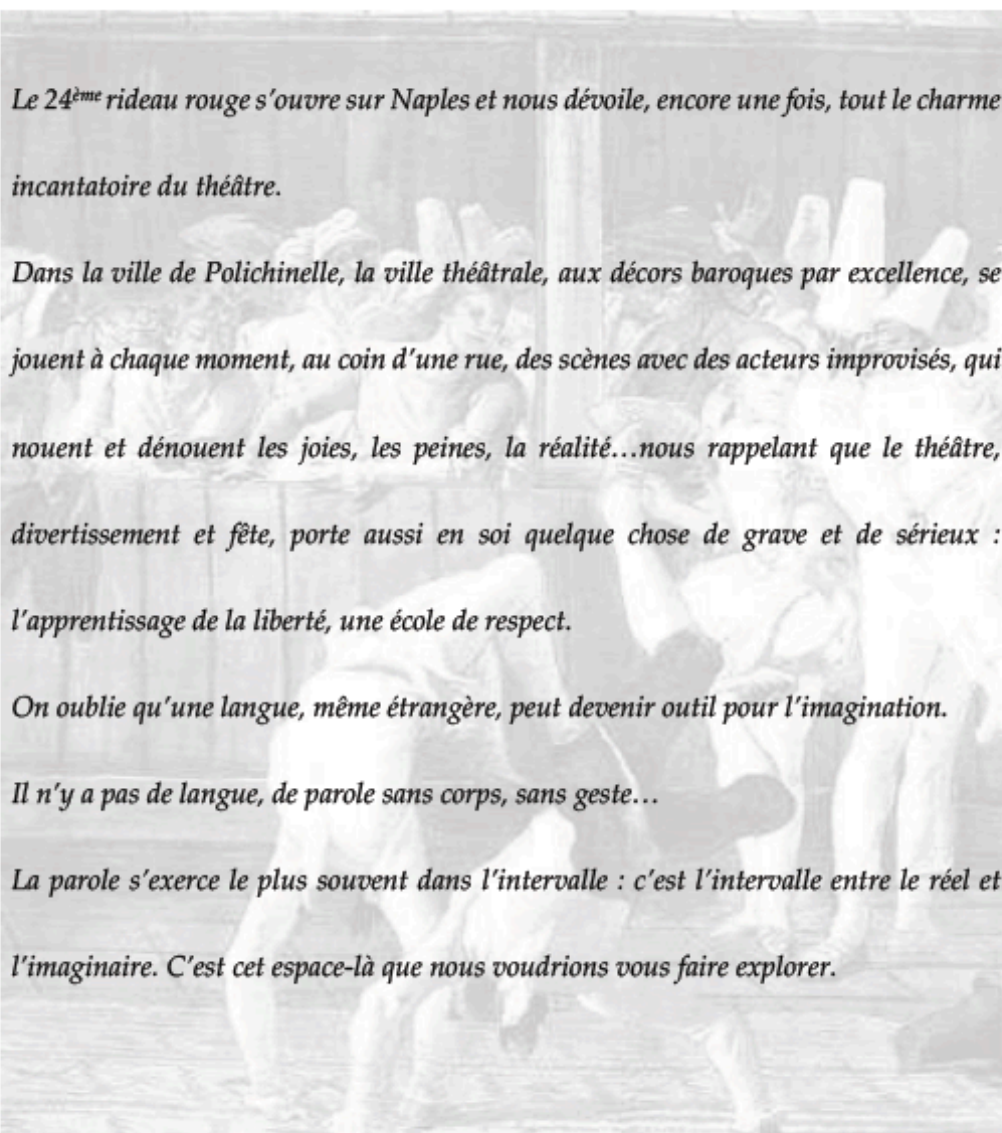


**L'Association Francofil présente**

***Francofil Festival Théâtre***  
faisant partie du Réseau ArtDraLa

*Naples, 24<sup>ème</sup> rideau rouge*

*1er – 6 mars 2019*



*Le 24<sup>ème</sup> rideau rouge s'ouvre sur Naples et nous dévoile, encore une fois, tout le charme incantatoire du théâtre.*

*Dans la ville de Polichinelle, la ville théâtrale, aux décors baroques par excellence, se jouent à chaque moment, au coin d'une rue, des scènes avec des acteurs improvisés, qui nouent et dénouent les joies, les peines, la réalité...nous rappelant que le théâtre, divertissement et fête, porte aussi en soi quelque chose de grave et de sérieux : l'apprentissage de la liberté, une école de respect.*

*On oublie qu'une langue, même étrangère, peut devenir outil pour l'imagination.*

*Il n'y a pas de langue, de parole sans corps, sans geste...*

*La parole s'exerce le plus souvent dans l'intervalle : c'est l'intervalle entre le réel et l'imaginaire. C'est cet espace-là que nous voudrions vous faire explorer.*



**Association Francofil en partenariat avec  
Service culturel de l'Ambassade de France en Italie  
Institut français NAPOLI**

***Francofil Festival Théâtre***  
faisant partie du Réseau ArtDraLa

***Naples, 24<sup>ème</sup> rideau rouge***

***1er – 6 mars 2019***

**Madame, Monsieur,**

L'Association Francofil, le Service culturel de l'Ambassade de France en Italie, l'Institut français NAPOLI organisent le 24<sup>ème</sup> Festival international de théâtre francophone de Naples [Italie] qui aura lieu du 1er au 6 mars 2019.

Ce festival s'inscrit dans le réseau ARTDRALA [\[www.artdrala.eu\]](http://www.artdrala.eu).

Nous serions très heureux d'accueillir une troupe de théâtre de votre établissement à ce festival et nous vous prions de communiquer votre participation avant le mercredi 30 novembre 2018 [délai de rigueur].

Vous trouverez ci-joint le descriptif du festival ainsi que la fiche d'inscription.

***Naples, le 1er septembre 2018***

Salutations distinguées  
Le secrétariat du festival



**FRANCOFIL Associazione Culturale Italo-Francese**  
Via Francesco Crispi, 86 – 80121 Napoli  
Site web: [www.francofil.it](http://www.francofil.it) - Mèl: [info@francofil.it](mailto:info@francofil.it)

Association Francofil en partenariat avec  
Service culturel de l'Ambassade de France en Italie  
Institut français NAPOLI

**FRANCOFIL FESTIVAL THÉÂTRE**  
**FAISANT PARTIE DU RÉSEAU ARTDRALA**

Naples, 24<sup>ème</sup> rideau rouge 1er - 6 mars 2019

FICHE D'INSCRIPTION  
DATE LIMITE VENDREDI 30 NOVEMBRE 2018

Pays :	Ville :
Nom de l'établissement :	
Adresse postale :	
Adresse électronique :	
Téléphone :	
Fax :	

Noms et coordonnées des responsables du groupe

1. Nom :		
Adresse électronique :		
Téléphone :	<u>W,app</u> :	Oui Non

2. Nom :		
Adresse électronique :		
Téléphone :	<u>W,app</u> :	Oui Non

*Nous prions les participants d'indiquer leurs date et heure d'arrivée à Naples pour faciliter leur accueil et les modalités logistiques*

Date et heure → d'arrivée :  
→ de départ :

Moyen de transport :

Participants (NOMS par ordre alphabétique)

Établissement / Troupe :

NOM/Prénom	Sexe M/F	Date de Naissance	Document d'identité
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			
20.			

*NB : Merci de nous signaler tout problème de nourriture – d'allergies – d'intolérances alimentaires*


---

---

---

---

<b>Titre du spectacle :</b>
<b>Auteur :</b>
<b>Metteur en scène :</b>

 **Bref résumé de la pièce**


**Besoins techniques pour le spectacle**

*Sachez que ces besoins doivent être relativement simples pour que nous puissions les honorer*


*Ateliers de pratique théâtrale*

Un des accompagnateurs peut-il animer un atelier de pratique théâtrale destiné aux jeunes durant le festival ?

OUI  NON

Si OUI

Nom de l'animateur :

Intitulé de l'atelier :

Contenu :

Notes:



**Francofil Festival Théâtre**  
faisant partie du Réseau ArtDraLa

Naples, 24<sup>ème</sup> rideau rouge

1er – 6 mars 2019

**PUBLIC CONCERNÉ**

Troupes pratiquant le théâtre en langue française en structure scolaire  
Chaque troupe sera composée d'élèves [20 au maximum] et de deux accompagnateurs

**ÂGE REQUIS**

De 14 à 20 ans

**RESPONSABILITÉ**

Les personnes encadrant les troupes seront responsables de leurs élèves durant tout le festival. Chaque élève participera à l'ensemble des activités prévues par les organisateurs.

**LIEU, DATES et RENSEIGNEMENTS PRATIQUES**

Accueil le vendredi 1er mars - Départ le mercredi 6 mars 2019

Spectacles et Ateliers: Institut français NAPOLI (via Francesco Crispi, 86) du vendredi 1er au mardi 5 mars 2019

Un plan d'accès et le programme seront fournis ultérieurement

**HÉBERGEMENT** <https://www.bbmerqellina.com/>



**DATE LIMITE D'INSCRIPTION**

Le vendredi 30 novembre 2018

*Nous vous remercions de respecter le délai dans l'intérêt de la bonne organisation du festival  
En cas de changement dans le groupe, merci de nous prévenir au plus vite*

**MODALITÉS D'INSCRIPTION**

Par courriel au secrétariat du festival: [info@francofil.it](mailto:info@francofil.it)

**PARTICIPATION FINANCIÈRE [élèves et accompagnateurs]**

La contribution de 175 euros demandée à chaque participant couvre tous les frais de participation [Festival, Ateliers, Activités prévues] et d'hébergement en pension complète  
Acompte de 30% à verser avant le 30 novembre 2018 – Montant à régler avant le 30 janvier 2019  
Le voyage aller-retour est à la charge des groupes

*Nous vous serions reconnaissants de bien vouloir régler les frais d'inscription par virement sur le compte de l'Association Francofil dont les coordonnées vous seront ensuite transmises  
Envoyez, par mél, la copie scannée du bordereau de règlement au bureau organisateur*

**PROGRAMME**

Chaque troupe représentera une pièce en langue française d'une durée de 30 minutes et un spectacle en langue maternelle/danse /chanson d'une durée de 10 minutes maximum